

35/95

ДОДАТКОВА УГОДА № 13
До договору № КД-4029 від 14.07.2003р.

КД4029/5

«11» грудня 2004 р.

м. Одеса

Державне підприємство „Одеський морський торговельний порт”, назване у подальшому „Орендодавець” в особі начальника порту Єгорова А.Ю., що діє на підставі Статуту, з однієї сторони,

і Товариство з обмеженою відповідальністю “Бруклін – Київ”, назване у подальшому «Орендар», в особі виконавчого директора Берлаги А.Р., що діє на підставі Статуту, з другої сторони, разом названі у подальшому „Сторони”, уклали цю додаткову угоду про внесення змін до договору оренди рухомого державного майна №КД-4029 від 14.07.2003р.:

1. Сторони домовились розірвати додаткову угоду №2 від 01.07.2004р. до Договору оренди державного рухомого майна від 14.07.2003р. з моменту закінчення ремонту порталного крану “Альбрехт” (інв.№1502).
2. “Орендар” протягом грудня 2004р. та січня 2005р. після підписання цієї Додаткової угоди компенсує “Орендодавцю” витрати по ремонту порталного крану “Альбрехт” інв.№1502 в повному обсязі.
3. Інші умови договору, не порушені цією додатковою угодою залишаються без змін та сторони підтверджують свої зобов'язання по них.
4. Ця угода є невід'ємною частиною Договору № КД-4029 від 14.07.2003г., складена у двох примірниках, що мають однакову юридичну силу.
5. Ця додаткова угода набирає чинності з дати підписання її сторонами.

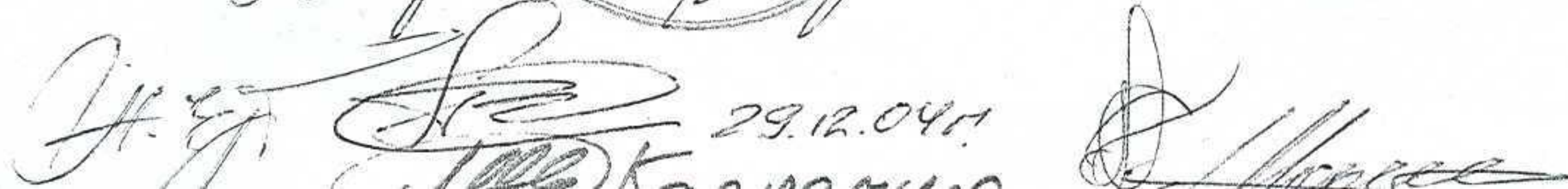
Орендодавець
ДП «Одеський морської торговельний порт»

Орендар
ТОВ «Бруклін – Київ»

65026, м. Одеса, Митна пл.1, р/р 26005050178 в Одеській філії АБ «Експрес-банк» м. Одеса, МФО 328801, код ЄДРПОУ 01125666, ПІН 011256615017, № свідоцтва 40379372	65026, м. Одеса, Митна пл.1, п/р 260063002775 в ОФ АБ «Вабанк», МФО 328726, код ЄДРПОУ 31795619, ПІН 317956115014, № свідоцтва 40379970
--	--


Єгоров А.Ю.


Берлага А.Р.


29.12.04